

Installation Instructions

Power Cord Adapter Plug Kit GFAPC120V

If you have any questions, call GE Appliances at 800.626.2000 or visit our Website at: GEAppliances.com
In Canada, call 877.994.5366 or visit www.GEAppliances.ca

NOTE: This product is intended **ONLY** for use with GE Appliances Combo model PFQ97. This product allows connection of one or two separate Combo units to a single NEMA 14-30R 30 Amp, 4-Wire electric dryer outlet receptacle. This product will not work in a 3-Wire 240 VAC dryer electric outlet. For any other application, consult a qualified electrician.

⚠ WARNING

Disconnect power before installing. Failure to do so could result in serious injury or death.

⚠ WARNING

- Do not alter or modify this product in any way.
- Carefully inspect the product before installation.
- Never use a damaged power cord, adapter plug, or plug.
- Keep pets and children away from the installed power cord adapter plug.
- Never crush/squeeze a power cord adapter between an appliance and a wall or any other surface after installation. Carefully place appliance in position after installation of this adapter.
- Always turn off any appliance before inserting the AC power cord into any outlet.
- Failure to follow all general safety warnings and installation instructions may result in electrical shock or injury.

- 1** Locate the AC circuit panel that provides 240VAC/30 Amp/Single Phase/60Hz to the existing wall mounted NEMA 14-30R receptacle used (typical US household electrical dryer outlet) and set that dedicated 30 Amp circuit breaker to the **OFF** position. Consult a qualified electrician if necessary.
- 2** Plug the 3 prong 115 VAC power cord(s) attached to the Combo into the small 115 VAC NEMA 5-20R receptacles as needed. Two Combo units may be plugged into this power cord adapter plug and both will operate simultaneously as desired. Make sure the 115 VAC appliance power cord plugs are fully inserted into their 115 VAC receptacles on the adapter plug(s).
- 3** Insert the large main 4 prong NEMA 14-30P (plug) into the wall mounted NEMA 14-30R (receptacle). Make sure the large plug head is fully seated and flush against the wall mounted outlet.
- 4** Carefully place the main appliance back into the desired operating position. Make sure that the adapter plug is not squeezed/crushed between the rear of the appliance and any other surface. Leave at least 1" (25 mm) of space around all edges/surfaces of the power cord adapter plug and receptacles and any wall/floor or other surface after the appliance is moved into the desired operating position.
- 5** Return/restore the dedicated 30 Amp circuit breaker (referenced in step 1) to the **ON** position. Turn on the Combo in accordance with the operating instructions and/or the owner's manual.

TROUBLESHOOTING INSTRUCTIONS

NOTE: This power cord adapter plug contains an independent automatic circuit breaker inside each of the 115 VAC outlet receptacles. After checking all other possible sources of AC power loss, examine the small red reset button on the receptacle plug(s). Under certain circumstances, pressing this red power reset button MAY restore AC power to the appliance(s) that are connected to this power cord adapter. If AC power is lost to the appliance (but other home/domicile AC power is present), wait at least one minute after power loss to the laundry appliance before pressing this red reset button. This MAY reset the internal power plug circuit breaker to the normal position. If pressing the red reset button fails to restore normal 115 VAC power to the appliance, or the power cord adapter safety circuit breaker activates again (red button pops up or out) after reset, unplug all 115 VAC appliance power cords from the adapter. Remove the adapter main 4 prong plug head from the NEMA 14-30R wall outlet.

Contact GE Appliances Service (www.repair.GEAppliances.com or 844.278.6631) or consult a qualified electrician.

In Canada, call 800.561.3344, visit GEAppliances.ca/after-sales-support or consult a qualified electrician.

31-3000402 Rev 0

Instructions d'installation

Trousse d'adaptateur de cordon d'alimentation GFAPC120V

Si vous avez des questions, appelez GE Appliances au 800 626-2000 ou visitez notre site Web au : GEAppliances.com.

REMARQUE : Ce produit est conçu pour être utilisé **UNIQUEMENT** avec le Combo modèle PFQ97 de GE Appliances. Ce produit permet de connecter une ou deux unités Combo séparées à une seule prise NEMA 14-30R de 30 ampères, 4 fils, pour sècheuse électrique. Ce produit ne fonctionnera pas dans une prise électrique de sècheuse à 3 fils de 240 VCA. Pour toute autre installation, consulter un électricien qualifié.

▲ AVERTISSEMENT Débrancher l'alimentation électrique avant l'installation. Le non-respect de cette directive peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

▲ AVERTISSEMENT

- Ne pas altérer ou modifier ce produit de quelque façon que ce soit.
- Inspecter soigneusement le produit avant l'installation.
- Ne jamais utiliser un cordon d'alimentation, une fiche d'adaptateur ou une fiche endommagée.
- Tenir les animaux domestiques et les enfants loin de la fiche d'adaptation du cordon d'alimentation installé.
- Ne jamais écraser ou compresser un adaptateur de cordon d'alimentation entre un appareil et un mur ou toute autre surface après l'installation. Placer l'appareil en place avec précaution après l'installation de cet adaptateur.
- Toujours mettre l'appareil hors tension avant d'insérer le cordon d'alimentation dans une prise de courant.
- Le non-respect des instructions d'installation et des avertissements généraux de sécurité peut entraîner des chocs électriques ou des blessures.

- 1** Localiser le panneau de circuit CA qui fournit 240VAC/30 A/monophasé/60 Hz à la prise NEMA 14-30R murale existante utilisée (prise de sècheuse électrique domestique typique aux États-Unis) et réglez ce disjoncteur dédié de 30 A à la position **OFF**. Consulter un électricien qualifié si nécessaire.
- 2** Brancher le ou les cordons d'alimentation de 115 VCA à 3 broches du Combo dans les petites prises NEMA 5-20R de 115 VCA, au besoin. Deux appareils Combo peuvent être branchés sur cette fiche d'adaptation du cordon d'alimentation et les deux fonctionneront simultanément, selon les besoins. S'assurer que les fiches du cordon d'alimentation de l'appareil de 115 VCA sont bien insérées dans leurs prises de 115 VCA sur la ou les fiche(s) d'adaptation.
- 3** Insérer la grande fiche principale NEMA 14-30P à 4 broches (fiche) dans la prise murale NEMA 14-30R (prise). S'assurer que la grande tête de la fiche est bien en place et qu'elle se trouve bien en contact avec la prise murale.
- 4** Remettre soigneusement l'appareil principal dans la position de fonctionnement souhaitée. S'assurer que la fiche d'adaptation ne soit pas serrée/écrasée entre l'arrière de l'appareil et toute autre surface. Laisser un espace d'au moins 25 mm (1 po) autour de tous les bords/surfaces de la fiche et des prises de l'adaptateur du cordon d'alimentation et de tout mur/sol ou autre surface après avoir placé l'appareil dans la position d'utilisation souhaitée.
- 5** Remettre le disjoncteur dédié de 30 ampères (indiqué à l'étape 1) à la position **ON**. Mettre le Combo en marche conformément aux instructions d'utilisation et/ou au manuel du propriétaire.

INSTRUCTIONS DE DÉPANNAGE

REMARQUE : Cette fiche d'adaptation du cordon d'alimentation contient un disjoncteur automatique indépendant à l'intérieur de chacune des prises de 115 VCA. Après avoir vérifié toutes les autres sources possibles de perte d'alimentation en courant alternatif, examinez le petit bouton rouge de réinitialisation situé sur la ou les fiches de la prise. Dans certaines circonstances, le fait d'appuyer sur ce bouton rouge de réinitialisation de l'alimentation PEUT rétablir l'alimentation en courant alternatif de l'appareil ou des appareils connectés à cet adaptateur de cordon d'alimentation. Si l'appareil n'est plus alimenté en courant alternatif (mais que le courant alternatif de la maison ou du domicile est toujours actif), attendez au moins une minute après la coupure de courant de l'appareil avant d'appuyer sur ce bouton rouge de réinitialisation. Ceci PEUT réinitialiser le disjoncteur interne de la fiche d'alimentation en position normale. Si le fait d'appuyer sur le bouton rouge de réinitialisation ne permet pas de rétablir l'alimentation normale de 115 VCA de l'appareil, ou si le disjoncteur de sécurité de l'adaptateur de cordon d'alimentation s'active à nouveau (le bouton rouge se relève ou s'éteint) après la réinitialisation, débranchez tous les cordons d'alimentation de 115 VCA de l'appareil de l'adaptateur. Retirez la fiche principale à 4 broches de l'adaptateur de la prise murale NEMA 14-30R.

Composez le 800 561-3344, visitez GEAppliances.ca/after-sales-support ou consultez un électricien qualifié.

Instrucciones de instalación

Kit de enchufe adaptador para cable de alimentación GFAPC120V

Si tiene alguna pregunta, llame a GE Appliances al 800.626.2000 o visite nuestro sitio Web en: GEAppliances.com.

NOTA: Este producto está diseñado **SOLO** para su uso con el modelo PFQ97 Combo de GE Appliances. Este producto permite conectar una o dos unidades Combo separadas a un solo enchufe de salida NEMA 14-30R de 30 amperios y 4 hilos para secadoras eléctricas. Este producto no funcionará en un tomacorriente para secadoras de 240 V de CA de 3 cables. Para cualquier otra aplicación, consulte a un electricista calificado.

⚠ ADVERTENCIA Desconecte la energía eléctrica antes de instalar. De lo contrario, podrían producirse lesiones graves o la muerte.

⚠ ADVERTENCIA

- No altere ni modifique este producto de ninguna manera.
- Inspeccione con cuidado el producto antes de instalar.
- Nunca use cables de alimentación, enchufes o adaptadores dañados.
- Asegúrese de que los niños y las mascotas se mantengan alejados del adaptador para cable de alimentación instalado.
- Nunca aplaste/apriete un adaptador para cable de alimentación entre el aparato y la pared o cualquier otra superficie después de su instalación. Coloque con cuidado el aparato en posición después de instalar este adaptador.
- Siempre apague los aparatos eléctricos antes de insertar el cable de alimentación de CA en un tomacorriente.
- Si no se siguen todas las advertencias generales de seguridad y las instrucciones de instalación, se pueden provocar lesiones o descarga eléctrica.

- 1** Localice el panel del circuito de CA que suministra alimentación de 240 V de CA/30 amperios/monofásica/60 Hz al enchufe de pared existente NEMA 14-30R que se utiliza (tomacorriente típico para secadoras eléctricas domésticas estadounidenses) y coloque el disyuntor de 30 amperios correspondiente en la posición **OFF** (Apagado). Consulte a un electricista calificado, si es necesario.
- 2** Enchufe el o los cables de alimentación de 115 V de CA de 3 clavijas conectados al Combo en los pequeños enchufes NEMA 5-20R de 115 V de CA según sea necesario. Se pueden enchufar dos unidades Combo en este enchufe adaptador para cable de alimentación y ambas funcionarán de forma simultánea según lo desee. Asegúrese de que los enchufes del cable de alimentación de 115 V de CA del aparato estén completamente insertados en los enchufes de 115 V de CA en el o los enchufes adaptadores.
- 3** Inserte el enchufe principal grande de 4 clavijas NEMA 14-30P (aparato) en el enchufe de pared NEMA 14-30R (pared). Asegúrese de que el cabezal del enchufe grande encaje por completo y quede alienado con el tomacorriente de pared.
- 4** Vuelva a colocar con cuidado el aparato principal en la posición de funcionamiento deseada. Asegúrese de que el enchufe adaptador no quede apretado/aplastado entre la parte posterior del aparato y cualquier otra superficie. Deje al menos 1" (25 mm) de espacio alrededor de todos los bordes/superficies del enchufe adaptador para cable de alimentación y enchufes de pared y de paredes/pisos u otras superficies después de colocar el aparato en la posición de funcionamiento deseada.
- 5** Vuelva a colocar el disyuntor de 30 amperios correspondiente (mencionado en el paso 1) en la posición **ON** (Encendido). Encienda la unidad Combo conforme a las instrucciones de funcionamiento o al manual del propietario.

INSTRUCCIONES PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

NOTA: este enchufe adaptador para cable de alimentación contiene un disyuntor automático independiente dentro de cada uno de los enchufes de salida de 115 V de CA. Después de verificar todas las demás fuentes posibles de pérdida de alimentación de CA, examine el pequeño botón rojo de reinicio en el o los enchufes. En ciertas circunstancias, presionar este botón rojo de reinicio de energía PUEDE restablecer la alimentación de CA a los aparatos conectados a este adaptador para cable de alimentación. Si no hay alimentación de CA en el aparato (pero hay electricidad de CA en el hogar/domicilio), espere al menos un minuto después de la pérdida de alimentación en el aparato de lavandería antes de presionar este botón rojo de reinicio. Esto PUEDE restablecer el disyuntor interno del enchufe de alimentación a la posición normal. Si al presionar el botón rojo de reinicio no se restablece la alimentación normal de 115 V de CA al aparato, o se activa nuevamente el disyuntor de seguridad del adaptador para cable de alimentación (salta el botón rojo) después del reinicio, desconecte del adaptador todos los cables de alimentación de 115 V de CA del aparato. Retire el cabezal del enchufe principal de 4 clavijas del adaptador del tomacorriente de pared NEMA 14-30R.

Comuníquese con el servicio de GE Appliances (www.repair.GEAppliances.com o llame al 844.278.6631) o bien, consulte a un electricista calificado.